大清宣統二年

[illegible]

第八千五百九十二號

叻報

（本館在哥弼街門牌十一號）

[illegible]

庚戌十月初一日

Printed and Published for the Proprietor by [illegible] at No. 11, [illegible], Singapore（大英一千九百一十年十一月二號禮拜三）

[illegible]學　敬[illegible]已經甲
太[illegible]會來坡[illegible]參觀[illegible]捐
銀五百元[illegible]本堂[illegible]以六
十六元購物品獎賞學生[illegible]太
[illegible]可謂熱心興學矣用特[illegible]報
鳴謝　宣統二年九月廿五日
承辦大埔啟蒙學堂謹啟

○[illegible]明　敬者[illegible]之街門牌二百五十號[illegible]生理乃是[illegible]作[illegible]街[illegible]一切俱[illegible]一千[illegible]以[illegible]諸[illegible]家[illegible]一切[illegible]付[illegible]并無[illegible]請[illegible]賢[illegible]公準[illegible]
宣統二年九月廿六日
[illegible]謹啟

勸捐建校[illegible]

竊以興辦學堂爲[illegible]最大關要本校前以試辦之初賃屋而居[illegible]年以來[illegible]全人等復於今春[illegible]定校地[illegible]以垂永遠[illegible]以作基礎[illegible]不容緩又[illegible]地[illegible]校式[illegible]去月望日[illegible]招工[illegible]爲坡中人士所共[illegible]本[illegible]日[illegible]核計工料銀三萬餘元當此經費浩繁增添鉅欵本校力有未逮於是在座諸君首先簽題以爲之倡計陳君嘉庚捐銀二千元　源隆寶號　張萬興寶號　吳君忠信　謝君有祥各捐銀一千元似此見義勇爲殊足令人聞風興起除先登報佈告外擬再刊發捐册廣行勸募并分送各郊商務局　總協理諸公請其開會勸捐協襄盛舉吾知登高一呼羣山響應聚沙可以成岸集腋可以成裘將來校舍落成人材蔚起後生變文明之化蠻貊變鄒魯之鄉則諸公名垂不朽當與東山泗水以並壽豈但爲星洲人傑榮耀一時已哉謹拜手[illegible]以待恭祝其盛

宣統二年九月廿六日

新嘉坡道南學堂公啟

○傘夫有限公司緊要廣告　敬者實得力及他處收受甚多僞造本公司分股之憑單與實股之憑單及已交到本公司之寫字樓本公司通知　諸君如有買賣此股份者若無英京本公司寫字樓之實據則幸勿收受此等分股之憑單本公司伏求各人若有此等分股之憑單者求即換領股份憑單又本公司之總辦若以爲其人乃係第一次來報僞造本公司分股之憑單及將其人定以僞造本公司分股憑單之罪者則酬以英金二百五十磅而此消息請報新嘉坡燦尼申參敬梳大律師之寫字樓知照此佈

英一千九百一十年十一月一號

傘夫有限公司代理人巴

智申有限公司代啟

論說

論欲自強宜先斥運動

國於地球。無論東西。種無分黃白。皆集個人而成社會。集社會而成國家。國家爲個人之集合體。個人爲國家之小細胞。人徒見國家強。而後國民亦強。其實國民強。即國家所賴以致強。此大猶不易之公例。東西不二之法門。中國自甲午以後。因列強之侵略。於是有戊戌之變法。再經庚子之役日俄之戰爭。東三省之危險。於是今日表面上之改良。下地方自治之制度。除預備立憲之明文。講求自強之意。已殷殷可想而知。而國家終未見有自強現象者。蓋國民無自強之思想。自國家無自強之實功。然則個人自強。其法奈何。豈僅如斯已逐。徒振尚武精神。即可稱天下雄國耶。必人人具自立之學問。無待運動於外來。學有不及。反求自己。學已完備。自祿在其中。庶國家有眞

才之可用。。而眞才亦有以見用於國家。。何需運動。。運動未見其能自强也。。近數年來之中國。。迷信已破。。神道中衰。。除一依賴之特性。。國民宜有以自强矣。。奈何將迷信之心腸。。一變而爲運動之手段。。今日之依賴運動。。其害更大於昔日之依賴鬼神。。依賴鬼神。。尙須終身計意。。以邀倖福。。依賴於運動。。則不計其操持之如何。。但求能達其目的。。官場尙運動。。則不問資格。。徒恃八行爲護符。。庸才可以忝高位矣。。不顧政績。。徒恃酬應爲機關。。奸吏可以占優差矣。。學生尙運動。。則不求品行之純粹。。學問之精深。。即下驅亦得占高等之位置。。不過以畢業爲憑。。作運動之入場劵。。昔以運動爲可恥。。今以運動爲可榮。。昔以運動爲隱意。。今以運動爲必需。。愈運動而愈務外。。而愈無實學。。無怪各界求眞才。。而眞才之終不能以多得也。。且於運動之中。。求眞才之適用。。則眞才之無力於運動。。而湮沒不彰者。。蓋比比矣。。無運動爲有運動所戰勝。。終處於劣敗之地。。小運動爲大運動所吸消。。亦無以操優勝之權。。運動力愈大。。其位置愈高。。其權利愈厚。。運動力愈弱。。其位置愈低。。其權利愈微。。其倖素無運動。。受外界之影響。。亦出而求爲運動。。小運動者更加强盛之勢力。。由小運動而大運動矣。。嗟嗟。。率全國人務虛名而不求實際。。尙勢力而不談道德。。相習成風。。成傀儡之世界。。昔依賴於鬼神。。今依賴於運動。。其迹雖同。。其禍殆有甚也。。人不自立。。國何以自强。。國不自强。。人何以自保。。無各種完全之學問。。何以營各界充分之生存。。僥倖而得勢。。而所用非人。。中國前途。。實何堪設想哉。。先哲之言曰。。禮義廉恥。。國之四維。。四維不張。。國乃滅亡。。嗚呼。。吾觀於今日之現狀。。而不禁切杞人之憂矣　錄滋報

本館譯電

○膠州議政局開議專電　本坡實得力太晤士西報得接去月念九日瓜勝江沙發來專電云今日膠州議政局開議時四州府大臣（坡督兼銜）宣佈財政情形曰十二閱月前預算備税二千二百萬元實在進税二千五百廿四萬六千八百六十三元預算一千九百一十年得税米得上半年之滿表進税二千四百七十四萬二千七百廿一元預算支費二千六百九十八萬五千零零五元如起留今年進支比較不敷一百八十二萬二千二百六十元預算一千九百一十一元得税二千七百零元萬六千四百廿一元支費二千九百七十六萬八千一百六十七元其中支銷展拓車路項下五百萬元國家營造司特別工程項下四百萬元一千九百一十一年擬在瓜勝江沙建造巫來由學堂瓜勝南蠻（即吉隆坡）建築四州府大臣新行轅意欲建一醫院打巴建造巡查住屋郵政局官衙瓜勝務沙建造郵政局等項四州府商江甚盛出入口貨均有加增一千九百一十年六閱月內出口樹乳五百萬磅比較上年同月僅得二百五十萬磅錫數出口略少而價則略增一千九百零九年入口之有約及無約工役共有二萬六千八百名今年八閱月已有四萬五千名一千九百零九年發給種植之地共有十四萬希葛今年請准發給種樹乳地三十萬希葛種植之地三萬六千希葛云云次論礦務情曰予擬因爲減抽錫稅及因買賣價艮之故能令礦務興和云

○德法交際專電　本坡實得力太晤士西報得接去月念八日德京發來專電云德國新任駐法公使潤君（前任外部大臣）報已第一次謁見法國總統彼此俱有決言和好欲保眞誠之交誼云

○飛升價單電音　去月念七日英京勞打發來電音云某里擬賭逐飛升定價一萬八千金磅其初甚里闡君索取二萬五千金磅然而到底減至此數英京兵部衙門發出一萬二千五百金磅餘款係由議院中之飛升入員捐助云

○飛升特色電音　去月念八日英京勞打發來電音云飛升御打苗流君在于淡卑士地方升空駛行二百八十八英里需時六句鐘此是冠乎環球歷史云

○飛升賽勝電音　去月念九日英京勞打發來電音云紐約之報燒嗎武點有各國飛升同于有風時賽駛一百基羅米打紛已評定首名爲儿勝威懷逐君需時一點一分四秒際鐘二名嗎刪君需時一點五十七分四十四秒鐘其時又有里勿期君駕一勿里略飛升馬力一百匹行七十英里迫歷五基羅米打撞一電桿致被勾連臉部微傷緒料若非意外則必佔優勝云

○德土財政之關繫電音　去月念八日英京勞打發來電音云全德國之銀行大半均派代表成一公司集欵借與土國籍料此次借債有成實賴德國之力云　念九日英京勞打來電云德京之設士報云土國因爲近日與德購買戰艦兩艘已償價中十八兆麥云

京事

○封奏內容　張襄甕有封奏因關平礦務問題而有此奏並將直

督前有兩奏均係主張贖回計須銀二百七十萬磅張本個中人深知其中利害故爾條陳辦法以此事萬勿率爾操觚致受損害當經奉旨着派盛宣懷查辦云又澤公對於此事頗覺其不穩 一計其此款應出何處 二既以鉅款贖回則將來所收之利益如何 三前云二百四十萬磅今云二百七十萬磅前後之數大相懸殊是爲何故因此頗爲焦慮云又贖回一事周學熙等力主張之直督因而主張之曾委大清銀行担任此款大清行未允云

○經費無減　度支部關於海軍經費事項接准各督撫電請設法核減後比即分別電覆略謂海軍經費責督撫從前既經撥認若干自應於預算表撥外另行指款設法籌解海軍處能核減與否本部毫無把握又一面據情轉致軍諮處及海軍處籌商辦法海軍處當以本處對於海軍上之計畫方以經費支絀諸事不能舉辦萬無再事核減之理彼此爭執不能解決現已交政務處會議聞政務處意存調停以期雙方遷就和衷共濟云

○內帑空虛　內務府廣儲司帑銀空虛屢記前報茲悉其原因係該府銀庫除各省欠解內供銀兩外其所解到之款核計出入不敷甚巨每逢年節及備辦要差均向度支部或銀號借撥始克支持此係廿日內帑支絀情形兼以本年大內延禧宮長春宮等處節次興修用款浩大致將各省繳納關稅等項銀兩全行撥給欽工之用故財政異常困難云

○籌補虧款　度支部因核查各省督撫咨報宣統三年預算案統計歲出二億三千三百餘萬兩而歲入各款僅止二億九千六百餘萬兩合計實虧五千四百餘萬兩之譜此項虧款概係舉辦要政之需除增加稅課外別無可籌之處故擬訂三項稅款（一）增征酒稅（一）開辦營業稅（一）舉行所得稅庶幾可得大宗款項以補其虧云云至一切細則辦法正在商訂惟營業稅係由各項貿易收入金以及公私銀行等收入金量爲酌抽至所得稅暫擬有二種（一）爲勞力所得稅（一）財產所得稅其由勞力者如官員薪俸之類其由財產者如於地租之類至酒稅向例徵收最少查各國酒稅無不多於中國數倍諸酒非民生必用之需不妨增抽既有補國課且免民間糜費一舉兩得也前聞澤尚書現與各堂官會商所籌三項稅款實係萬不得已之舉編訂一切施行辦法務宜愼妥免滋民怨云

閩粵

○告退總理　閩礦總理本由京官林森議等公舉胡國廉京卿前經奏派在案現胡京卿以南洋商務緊要未能分身回閩當已呈部告退日前農工商部准予所請隨即咨知閩督轉飭在籍紳商另舉閩礦總理以便接充云

○中興之望　漳州城大觀局係舉行種種慈善之事就中更有益於社會者莫如施棺敬節兩件年來該局經費漸漸支絀雖諸董事勉力支持然恐年復一年終有中止之虞近聞楊善士在田將出而再行整理果爾則可爲漳之同胞額手稱慶矣

○農田望澤　佛山近附各鄉本屆晚造用禾一律異常暢茂秋收可望豐稔詎月來雨澤稀疎所有田禾莫不焦槁欲燃開北江一帶均因亢旱各田禾毀失十分之七現下各田均望澤孔殷至十六晚黑雨密佈僅下微雨如灑農家均大失所望現據老於農事者言謂如再旬日不雨各晚禾恐不免希望全失云

○徵兵逃亡　肇慶府在廣肇四會招募新軍前月在四會招募第一期第二期不滿一百人惟廣肇則有一千餘人之多日下陸續逃亡者聞係因操練太苦餓餐不飽之故云

本埠

○臬案四紀　臬署開訊阮添籌案情形已誌前報茲悉昨午臬署開訊時我華人到堂觀審者爲數甚衆證人陳君濟賢爲甲峇著名大種植家詳稱予在本坡居于尼興尼山及居甲峇乃武吉連東樹乳園主人及其他樹乳園股東向業種植予與被告阮添籌爲友十餘年向有財政來往阮將四腳亭地質與齊智人該項三萬元予爲担保因阮屢次求予担保并言否則彼必發現財政之拮据又言該齊智人願予爲保云云初予不允後乃諾之予自一千九百零三年或一千九百零四年起即已力濟阮急惟阮未嘗告予何時財政困難第二次予知此案告發係因得接施申及尼禮大律師之通知字廢後乃接阮函據言彼與齊智人已將各事議定云云齊智人告予阮負多少餘項求予補足云云予遂書押于借銀單三紙共銀一萬五千元與齊智人其中約有五千元須償利息其餘二萬五千元予實不知從何得來阮又給我借銀一萬元之單據以補予給齊智人借銀單三紙共銀一萬元之額後阮到予寫字樓力求予在彼將四腳亭地質與許君由治該銀二萬五千元之單據書押担保予因深信此地價值不止二萬五千元是以允爲書押至予手所書押借銀單三紙共銀一萬元之項曾予書

押三閱月後本利清償予索阮償一萬元尚未收到予又担保阮與佘君柏城借欵三千元此欵已償云云又有証人乃巴越拍賣館主衣底來逸君到案指証畢官着今日續訊

罪疑惟輕 ○年老潮人陳如意被控在于距坡十四英里半之吉蘭兒律毆傷爪亞人鴨怒勝鰲致命案兩誌前報昨午二堂提訊時首由驗屍官陳訴所驗屍格驗明死者身體無甚損傷情形大由屍妻証稱予夫（鴨怒勝鰲）與彼（即陳如意）因爲索債打架彼推予夫仆地予扶夫起立偃東洋車載至威豕夫即氣絕巡差赶到將屍舁往屍場云云三由陳如意供稱予未嘗將已故毆打實係已故發怒揮拳擊予右太陽穴予赴差館報案予居吉蘭兒律已歷四十年向來守法云云供畢府憲論謂此案極難辦理因爲驗屍官言死者皮外無甚傷痕想係平常之爭執致釀意外本府不欲讞定被告入獄祇判罰鍰五十元不完改禁一閱月

日領宴客 ○初二日爲日皇壽辰駐叻日領事稱觴宴客以祝遐齡

招供物料 ○三州府國家招供各大宗物料有示登報觀之便悉

承頂聲明 ○啟者望加麗寶巴何地方順發及莫十光地方成發號什貨及土產生理原係黃艮網開設今欲別圖應將兩號盃盤生理及家器店底貨物園坵頂與蔡水談黃金順兩人承受改號曰金順發金成發從此生理盈虧悉是承頂人造化與黃艮網無涉而順發號成發號黃艮網前有與外間來往賬目揭滙保認等事限一禮拜內向經手人理明過期自誤先此聲明免滋口論

宣統二年十月初一日 金順發蔡水談 金成發黃金順謹啟 三

Little's Oriental Balm.
It's a bad sign.

精醫風症之良藥

汝若有咳及嗽之不出則猝苦異常實在世嘅并無止境無論老少皆然祇有注意調治患此嗽症毀壞其氣甚急及使人成爲殘廢暫時嗽病乃是惡症然而無人留心欲求合宜醫治此症者須用 烈多敦與連打嗎卷 治之可將此藥搽其胸及背後此藥即能深入腦處可以止痛及消除此腫并有關于心部之咳嗽聲嘶 氣促若用此藥可以即時消減而顫動及喘急亦皆能止息此藥時常能治他藥不治之症凡人家中必須關便此藥

處藥舖雜貨鋪一處與各藥房及賣藥人均有發售

西一千九百零九年六月一號

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百一十一年本坡工部局界內各屋及屋地今年屋稅以便租戶門租兩經已估明立册其册現經列出存於本局寫字樓內以俾備稅之人除禮拜外每日共可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百一十年利心末月十六號禮拜五即華十一月十五日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷估稅之人來訴所估門租有不合之處者務當其字於所定即將其册結以凡陳訴所估之價或有不公之處否則逾此期衆會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辯以便將册再行更正均無不可特此佈告

大英一千九百一十年十月廿五號 新嘉坡工部局司理人波凡剌士奉命謹啟 十六

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招供物料事照得本坡及檳榔嶼麻六甲三州府各衙署所用之雜物茲欲招人投票承供爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供各物者可于西一千九一十年十一月十四號禮拜一即華十月十三日中午以前入票在本坡則投交本署其在嶼甲兩地即交該處輔政司署以憑選擇而其所欲入之票其格式紙及票筒在本坡可到本署取討以便照填其在嶼甲即向該處輔政司署取討其所承供之雜物均以一年爲期由一千九百一十一年然花里月一號起算茲將欲用各雜物開列如左

○郵運牛車 衣裳 煤炭 火柴 灰磚石灰及磐古石等件醫院所用牛乳 本地所用雜物 士油 醫院所用糧食及雜物 船政司署所用糧食等件 府署拘留候訊人等所用糧食 獄中犯人糧食 淇漳山糧食及火柴 木料 以上皆在新嘉坡所用

○衣裳 國家輪船及小輪船所用之煤炭 在輪船及小輪船所用火柴 門牌及車牌 灰磚石灰及磐古石等件 本地所出雜物 士油 醫院糧食及雜物 （甲）檳城及嗎力浮羅之醫院 （乙）檳城過港之醫院（丙）瘋人醫院及浮羅衣里監禁所等）吉寧人新客所糧食 船政司內糧食 府署拘留候訊人等糧食 獄中犯人糧食 隔木拘禁人等糧食牛乳（鎗頭牛乳及牛牛乳） 以上乃檳榔嶼所用

○郵運牛車 衣裳 灰磚石灰及磐古石等件 本地所出雜物 士油 醫院糧食及雜物 船政司內糧食 府署拘留候訊人等糧食 獄中犯人糧食 木料 輪船所用之木及火柴 以上乃麻六甲所用 所入之票當爲封固其票外必須寫明所欲承供之物

如欲承供本坡之醫院及獄中糧食者當將其米之樣及粉樣入玻璃鏡于投票之時一同呈驗

投票之時本國家因欲担保其入票之人每票當爲先交一百元以爲壓票之用若其票不能中選則國家將該欵給還若經中選則於立約畫押之後當將該欵給還予于價之高低以及票之棄取均由國家裁奪而本坡透往柔佛火車所用之物料國家有權可以由他處購貨特此聲明各宜踴躍供辦毋違特示

西一千九百一十年十一月二號 示

大清宣統二年

叻報

第八千五百九十二號

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百一十年十一月二號禮拜三）at No. 11, [illegible] Street, Singapore

庚戌十月初一日

[illegible]

◎熱心興學　啟者吾輩巴紫甲斐夏島翊翁來坡臨堂參觀戲捐銀五百元贈助本堂經費另以六十六元購物品獎賞學生翊甫太翁猶可稱熱心興學矣用特登報鳴謝

宣統二年九月廿五日

星洲大埔啟發學堂謹啟

◎卅砂厝明　啟者錯奕芝街門牌二百五十號陳源成號生理乃是陳迺樑承受頂作歷來貿諸街窗交易一切俱是陳南標一手經理復自書號加乙源成圖章以恐諸會見信今因陳南標回家即日將陳源成生理一切賬目付與章叔陳管佳掛砂攜理中間幷無別人干預今再武後倘家諸翁光顧交易一切祈照家業叔陳管佳經手未寫加之源成圖章為準庶不致誤總此佈告

宣統二年九月廿六日　陳南標謹啟

勸捐建校廣告

竊以興辦學堂為世界最大關要本校前以試辦之初賃屋而居數年以來累著成效全人等復於今春擇定校地方議購致以垂永遠而資君仲徹獨慨然斷捐以作基礎既荷擬建建築更不容緩爰擬經地規畫校式刊登去月望日報章招工投票為坡中人士所共鑒越本初四日傳齊捐冊彙核計工料銀三萬餘元當此經費浩繁增濟短欵本校力有未逮於是在座諸君首先發題以為之倡計陳君嘉庚捐銀二千元　源發銓號　張萬臨號　吳君思信謝君有祥各捐銀一千元似此見義勇為誅是令人聞風興起除先登報佈告外擬再刊發捐冊遍行勸募幷分送各幫商務局　總協理諸公請且開會勸捐協贊盛舉吾知登高一呼群山響應聚沙可以成岸集腋可以成裘將來校舍落成人材蔚起後來慶文明之化發領受鄉之鄉諸公名垂不朽當與東山泗水以並壽豈但為吾洲人傑榮耀一時已哉謹拜手謹告以待恭紀其盛

宣統二年九月廿六日

新嘉坡道南學堂公啟

◎牟大有限公司緊要告白　啟者實得力及他處收受甚多偽造本公司分股之憑單與實股之憑單及已交到本公司之寫字樓本公司通知　諸君如有買賣此股份者若無英京本公司寫字樓之實據則幸勿收受此等分股之憑單本公司伏求各人若有此等分股之憑單者求即換領股份憑單又本公司之總辦若以為其人乃係第一次來報偽造本公司分股之憑單及將其人定以偽造本公司分股憑單之罪者則酬以英金二百五十磅而此消息請新嘉坡僑民申麥敬梳大律師之寫字樓知悉此佈

英一千九百一十年十一月一號

牟大有限公司代理人巴智申有限公司代啟

論說

論欲自強宜先斥運動

國於地球。。無論東西。。孰無分黄白。。皆集個人而成社會。。集社會而成國家。。國家為個人之集合體。。個人為國家之小細胞。。人徒見國家強。。而後國民亦強。。其實國民強。。即國家所賴以致強。。此大較不易之公例。。東西不二之法門。。中國自甲午以後。。因列強之侵略。。於是有戊戌之變法。。再經庚子之役日俄之戰爭。。東三省之危險。。於是今日表面上之改良。。下地方自治之制度。。除預備立憲之明文。。講求自強之意。。已殷殷可想而知。。而國終不見有自強現象者。。蓋國民無自強之思想。。自國家無自強之實功。。然則個人自強。。其法奈何。。豈僅如斯已達。。徒振尚武精神。。即可稱大下雄國耶。。必人人具自立之學問。。無待運動於外來。。學有不及。。反求自己。。學已完備。。自純在其中。。庶國家有鎮

才之可用。而眞才亦有以見用於國家。何需運動。運動未見其能自强也。近數年來之中國。迷信已破。神道中衰。除一依賴之特性。國民宜有以自强矣。奈何將迷信之心腸。一變而爲運動之手段。今日之依賴運動。其害更大於昔日之依賴鬼神。依賴鬼神。尚知終身計念。以邀倖福。依賴於運動。則不計其扶持之如何。但求能達其目的。官場尚運動。則不問資格。徒恃八行爲護符。庸才可以忝高位矣。不顧政績。徒恃酬應爲機關。奸吏可以占優差矣。學生尚運動。則不求品行之純粹。學問之精深。即下闈亦得占高等之位置。不過以畢業文憑。作運動之入場劵。昔以運動爲可恥。今以運動爲自榮。昔以運動爲隱諱。今以運動爲必需。向之運動而爲務外。而向無實學。無怪各界求眞才。而眞才之終不能以多得也。且於運動之中。求眞才之適用。雖眞才之無力於運動。而湮沒不彰者。蓋比比矣。無運動爲有運動所戰勝。終處於劣敗之地。小運動爲大運動所吸消。亦無以操優勝之權。運動力愈大。其佔據愈高。其佔利愈厚。運動力愈弱。其佔據愈低。其權利愈微。其佔利愈運動。受外界之影響。亦出而求爲運動。小運動者更加强盛之勢力。由小運動而大運動矣。嗚呼。舉全國人務虛名而不求實際。尚勢力而不談道德。相習成風。成傀儡之世界。昔依賴於鬼神。今依賴於運動。其進雖同。其禍殆有甚也。人不自立。國何以自强。國不自强。人何以自保。無各種完全之學問。何以營各界充分之生存。僥倖而得勢。而所用非人。中國前途。實何堪設想哉。先哲之言曰。禮義廉恥。國之四維。四維不張。國乃滅亡。嗚呼。吾觀於今日之現狀。而不禁切杞人之憂矣。 錄滋報

本館譯電

○膠州議政局開議專電 本坡實得力太晤士西報接去月念九日瓜勝江沙發來專電云今日膠州議政局開議時四州府大臣(坡督兼衙)宣佈財政情形曰十二閱月預算稅二千二百萬元實在進稅二千五百廿四萬六千八百六十三元預算一千九百一十年得稅果有上半年之強表進稅二千四百七十四萬二千七百廿一元預算支費二千六百九十八萬五千零零五元如是今年進支比較不敷一百八十二萬二千二百六十元預算一千九百一十一元得稅二千七百零元萬六十四百廿一元支費二千九百七十六萬八千一百六十七元其中支銷於拓車路項下五百萬元國家營造司特別工程當下四百萬九一千九百一十一年擬在瓜勝江沙建造巫米南學堂瓜勝南縣(即吉隆坡)建築四州府大臣新行轅意娛建一醫院打巴建造巡差住居郵政局衙瓜勝務沙建造郵政局等項四州府商江甚盛出入口貨均有加增一千九百一十年六閱月內出口樹乳五百萬磅比較上年同月僅得二百五十萬磅錫數出口略少而價則略增一千九百零九年入口之有約及非約工役共有二萬六千八百名今年八閱月已有四萬五千名一千九百零九年續給種植之地共有十四萬希葛今年請准發給種植地三十萬希葛種植之地三萬六十希葛云云次催礦務情日予起因爲減抽錫稅及因買賣價目之故能令商務發和云

○德法公際專電 本坡實得力太晤士西報得接去月念八日德京發來專電云德國新任駐法公使潤君(前任外部大臣)經已第一次謁見法國總統彼此共有決言和好欲保真誠之交誼云

○飛舟價重電音 去月念七日英京勞打發來電音云現時飛艇飛舟價值一萬八千磅其行其果關君寄取二萬五千金磅然而到底減至此數英京兵部衙門發出一萬二千五百金磅餘欵係由議院中之飛舟入目捐助云

○飛舟特色電音 去月念八日英京勞打發來電音云飛舟師打苗流君在于淡巴士地方升空駛行二百八十八英里需時六句鐘此足冠乎環球歷史云

○飛舟雜勝電音 去月念九日英京勞打發來電音云紐約之報燒嗎武點首各國飛舟同于有風時發驗一百基羅米打爲世許定首名者凡勝城懷邀看需時一點一分四秒嗚呼二名嗎嘲看需時一點五十七分四十四秒爲其時又有果勿朗看需一勿果略飛舟馬力一百匹行七十英里造應五基羅米打趣一雷格竟被勾迪驗部識偽熱料若非意外則必估優勝云

○德土財政之關係電音 去月念八日英京勞打發來電音云至德國之銀行大半均派代表成一公司集款借與土國需料此次借債有成實賴德國之力云 念九日英京勞打來電云德京之該土報云土國因爲近日與德購買戰艦兩艘已值價共十八兆磅云

京事

○封奏兩宮 張謇甄有封奏因關乎鐵路問題而有此奏請以直

督前有兩奏均係主張贖回計須銀二百七十萬磅張本詢中人深知其中利害故兩係照辦法以此事萬勿率爾操觚致受損害當經奏旨着派盛宣懷查辦云又澤公對於此事頗覺其不穩 一計其此欵應出何處 二既以鉅欵贖回則將來所收之利益如何 三前云二百四十萬磅今云二百七十萬磅前後之數大相懸殊是爲何故因此頗爲焦慮云又贖回一事周學熙等力主張之而督因而主張之督委大清銀行担任此欵大清行未允云

○經費無減　度支部關於海軍經費事項接准各督撫電請設法核減從比即分別電覆略謂海軍經費貴督撫從前既經承認若干自應於預算表額外另行指欵設法籌解海軍處能核減與否本部毫無把握又一面據情轉致軍諮處及海軍處籌商辦法海軍處當以本處對於海軍上之計畫方以經費支絀諸事不能舉辦萬無再事核減之理彼此爭執不能解决現已交政務處會議聞政務處意存調停以期雙方遷就和衷共濟云

○內務空虛　內務府廣儲司銀銀空虛據記者茲悉其原因係該府銀庫除各省欠解內供銀兩外其所解到之欵核計出入不敷甚巨每逢年節及備辦要差均向度支部或銀號借撥始克支持此係午日內務支絀情形兼以本年大內延禧宮長春宮等處節次興修用欵浩大致將各省繳納關稅等項銀兩全行撥給欽工之用故財政異常困難云

○籌補虧欵　度支部因核查各省督撫咨報宣統三年預算案統計歲出二億三千三百餘萬兩而歲入各欵僅止二億九千六百餘萬兩合計實虧五千四百餘萬兩之譜此項虧欵概係舉辦要政之需除增加稅課外別無可籌之處故擬訂三項稅欵（一）增征酒稅（一）開辦營業稅（一）舉行所得稅庶幾可得大宗欵項以補其虧云云至一切細則辦法正在商訂惟營業稅係由各項貿易收入金以及公私銀行等收入金量爲酌抽至所得稅暫擬有二種（一）爲勞力所得移（一）財產所得稅其由勞力者如官員薪俸之類其由財產者如於地租之類至酒稅向例徵收最少各國酒稅無不多於中國數倍諸酒非民生必用之需不妨增抽既有補國課且免民間糜費一舉兩得也前聞澤尚書現與各堂官會商所籌三項稅欵實係爲不得已之舉編訂一切施行辦法務宜愼妥免滋民怨云

○告退總理　閩發總理本由京官林蔡議等公舉胡國廉京卿商經奏派在案現胡京卿以南洋商務緊要未能分身回閩當已呈部告退日前農工商部准予所請隨即咨知閩督轉飭在籍紳商另舉閩發總理以便接充云

○中興之望　漳州城大獄局係舉行種種慈善之事就中更有結於社會者莫如卹嫠敬節兩件年來該局經費漸漸支絀[illegible]事勉力支持然恐年復一年終有中止之慮近聞楊善士在田將出而再行整理果爾則可爲漳之同胞額手稱慶矣

○農田望澤　佛山近附各鄉本屆晚造田禾一律異常暢茂秋收可望豐稔詎月來雨澤稀疎所有田禾莫不焦槁欲燃聞北江一帶均因亢旱各田禾喪失十分之七現下各田均望澤孔殷至十六號黑雨密佈僅下微雨如農家均大失所望現據老於農事者言謂如再旬日不雨各晚禾恐不免希望全失云

○撥兵逃亡　肇慶府在廣衞四會招募新軍前日在四會招募第一期第二期不滿一百人僅廣衞則有一千餘人之多目下陸續逃亡者聞係因操練太苦飯餐不飽之故云

○杲案四紀　杲署開訊阮添籌案情形已誌前報茲悉昨午杲署覆訊時我華人到堂觀審者爲數甚衆証人陳君濟賢爲甲畢著名大種植家訴稱予在本坡居于尾與尾由及居甲畢乃武吉連東樹膠園主人及其他樹膠園股東向業種植予與被告阮添籌爲友十餘年向有財政來往阮將四腳亭地質與齊智人該項三萬元予爲担保因阮屢次來予担保并言否則彼必發現財政之拮据又言該齊智人願予爲保云云初予不允後乃諾之予自一千九百零三年或一千九百零四年起即已力濟阮急惟阮未嘗告予何時財政困難第二次予知此案告發係因得接施申及尾禮大律師之通知字據後乃接阮函據言彼與齊智人已將各事議定云云齊智人告予阮負多少餘項求予補足云云予遂出押于借銀單三紙共銀一萬元交與齊智人其中約有五千元爲償利息其餘二萬五千元予實不知從何得來阮又給我借銀一萬元之單據以補予給齊智人借銀單三紙共銀一萬元之額後阮到予寫字樓力求予在彼將四腳亭地質與許君山治該銀二萬五千元之單據出押担保予因深信此地價值不止二萬五千元是以允爲出押至于予所出押借銀單三紙共銀一萬元之項曾予盡

押三閱月後本利清償予索阮償一萬元尚未收到予又担保阮與余君柏城借銀三千元此欵已償云云又有証人乃巴越拍賣館主衣底來逸君到案指証畢官着今日續訊

罪疑惟輕 ○年老潮人陳如意被控在于距坡十四英里半之吉膽兒律毆傷爪亞人鴨恕勝致命案兩誌前報昨午二堂提訊時首由驗屍官陳訴所驗屍格驗明死者身體無甚損傷情形次由屍妻証稱予夫(鴨恕勝)與彼(即陳如意)因爲索償打架彼推予夫仆地予扶夫起立彼東洋巫藏手戲予夫即氣絕巡差赶到將屍舁往屍場云云三由陳如意供稱予本客將已故毆打實係已故發怒揮拳擊予右太陽穴予赴差館報案予居吉膽兒律已歷四十年向來無守法云云供畢府憲諭謂此案極難辦理因爲驗屍官言死者皮外無甚傷痕想係平常之爭執致釀意外本府不欲讞定被告入獄祇判罰鍰五十元不完改禁一閱月

日領宴客 ○初二日爲日皇壽辰駐叻日領事稱觴宴客以祝遐齡

招供物料 ○三州府國家招供各大宗物料有示登報觀之便悉

承頂聲明 ○啟者緣加麗寶巴何地方順發及莫十光地方成發號什貨及土產生理原係黃艮網開設今欲別圖將兩號全盤生理及家器店底貨物園坵頂與蔡亞讀黃金順兩人承受改號曰金順發金成發從此生理係虧係是承頂人造化與黃艮網無涉而脫發號成發號黃艮網前有與外間來往賬目揭擲保認等事限一禮拜內向解手人理明過期自誤先此聲明免滋後論

宣統二年十月初一日 金順發蔡承讀 金成發黃金順謹啟 三

Little's Oriental Balm
It's a bad sign.

精醫風症之良藥

汝若有嗽及嗽之不出聲苦異常實在胸嗽并無止境無論老少皆然祇有注意調治患此嗽症最壞之氣甚急及使人成爲癆瘵因嗽病乃是惡症然而無人留心欲求合宜醫治此症者須用 烈多敦與速打嗎巷 治之可將此藥擦其胸及背後此藥即能深入臟處可以止痛及消除此臟內有關于心部之咳嗽 凡嘶 氣促若用此藥可以即時消減而顫動及喘急亦皆能止息此藥時常能治他藥不治之症凡人家中必須購便此藥

處藥舖鋪備錄一處卑各藥房及賣藥人均有發售

西一千九百零九年六月一號

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百一十一年本坡工部局界內各屋及屋地全年屋稅以便扣取門租者經已估明立冊其冊現經列出存於本局寫字樓內以便估價之人除禮拜外每日共可到本局寫字樓內觀看而本局議員當於一千九百一十年十月十六號禮拜五即西十一月十五日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷償稅之人來訴所估之價或有不公之處否倘適此期卽將其冊結久凡陳訴所估門租有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辦以便將冊再行更正均無不可特此佈告

大英一千九百一十年十月廿五號 新嘉坡工部局司理人波凡剌士承命謹啟 十六

憲 [illegible] 示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招供物料事照得本坡及檳榔嶼麻六甲三州府各衙署所用之雜物茲欲招人投票承供爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供各物者可于西一千九一十年十一月十四號禮拜一即華十月十三日中午以前入票在本坡則投交本署其在嶼甲兩地即交該處輔政司署以憑選擇而其欲入之票其格式欵及票筒在本坡可到本署取討以便照填其在嶼甲即向該處輔政司署取討其所承供之雜物均以一年爲期由一千九百一十一年[illegible]月一號起算茲將欲用各雜物開列如左

○各部運牛車 衣裳 煤炭 火柴 灰磚居瓦及碎古石等件 醫院所用牛乳 本地所用雜物 十油 醫院所用糧食及雜物 船政司署所用糧食等件 府署拘留候訊人等所用糧食 獄中犯人糧食 淇漳山糧食及火柴 木料 以上者石新嘉坡所用

○衣裳 國家物船及小輪船所用之煤炭 在輪船及小輪所用火柴 門牌及車牌 灰磚居瓦及碎古石等件 本地所用雜物 土油 醫院糧食及雜物 (甲)檳城醫院及嗎力浮雜之醫院 (乙)檳城過港之醫院 (丙)瘋人醫院及浮羅衣單醫所等 (乙)吉寧人勸容所糧食 船政司內糧食 府署拘留候訊人等糧食 獄中犯人糧食 隱禁人等糧食 牛乳(鐵頭牛乳及生牛乳、)以上乃檳榔嶼所用

○釀運牛車 衣裳 灰磚居瓦及碎古石等件 本地所出雜物 土油 醫院糧食及雜物 政司內糧食 府署拘留候訊人等糧食 獄中犯人糧食 木料 輪船所用之水及火柴 以上乃麻六甲所用 所入之票當爲封固其票外必須寫明所欲承供之物

如欲承供本坡之醫院及獄中糧食者當將其米之辦及粉辦裝入玻璃鐘于投票之時一同呈驗投票之時本國家因欲担保其入票之人每票當先交一百元以爲歷票之用若其票不能中選則將該款給還若經中選則於立約書之後當將該款給還予于價之高低以及票之棄取均由國家裁奪本坡遷往兩火車所用之物料國家有權可以由他處購買特此佈告俾各宜遵照勿違特示

西一千九百一十年十一月二號 示

區允和興陽種子丸

種子固本之道首重精強夫人生天地之間且陰陽造化之氣男精女血成人形氣遇胎孕雖咸歸罪妻妾不知男有九醜分別列明心動陽物不舉一醜也舉而不堅二醜也堅而不豐滿三醜也白濁遺精四醜也見色即洩難固腎精五醜也精冷無珠六醜也夜多小便七醜也尿後反滴腰酸腿軟八醜也陽物短縮不長大九醜也男子有九醜之症夫婦房事失散故此種子艱難實由心腎不交先天不足虛屬之故百病叢生必有之嗣之難予照祖傳奇方社製此丸藥性和平不熱不燥若有此症請到本堂取丸服之每服三錢滾水送下不滿數日陽物異常雄壯堅久無比任意交合保腎固精久而不洩可能廣嗣百不失真乃固精養穀種子第一之聖藥也

每瓶銀 元

總發行處
石叻會豐商店
庇能中法藥房

宣統二年六月廿日

DIETHELM & Co., Ltd.
Sole Agents
SINGAPORE.

新嘉坡 利直南有限公司代售

老正庄 紙烟包

英千九百一十年元月二十號

天喜堂名馳老婢調經丸

老舖在香港中環泥街口

稟准商標用老婢圖為記

天喜堂商標

老婢調經丸

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳[illegible]老婢調經丸

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治逐年閉經近月閉經

一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企頭帶痾
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未淨
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女歸女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕顧驗調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處
厦門鎮邦街太乙號
汕頭鎮邦街保太和
瓊州嘉積墟英盛號
京都騾馬市佛照樓
天津紫竹林佛照樓
上海大馬路老悅生
澳門木橋街如意樓
佛山潘涌里天相堂
省城藩司前義成昌
石叻馬交街周昌記
大吡叻哥羅關昌泰
庇能大門樓富牛號

稟准商標別人不得冒效福建林肇春製

宣統二年二月初二日

凡各貨物俱用馬嚟

羅奇生

別人不得假冒影射

經在大英政府注冊

總發行處中街門牌弍十八號羅廣同濟各款藥酒

羅奇生發行

自辦各色洋酒

自甑各色米酒

自辦天津美酒

分售處

丹戎巴葛律二百六十八号奇發

牛車水第拾号奇興

新北街二十二号奇安

小坡大馬路四百六十九号奇祥

嚟 奇生酒 吻

發 嚟馬 仿

LOH KEE SENG Singapore.

本號支店天津羅恒益各種美酒向消金山各埠久已馳名今承本坡酒例改良辦來

自辦天津各色美酒

發沽香滑啖美雖為洋酒正裝與別家轉托和雜者不同請爲嘗試當知真偽

躉賣格外相宜

由本號代報運出水免稅酒價更屬廉平比之貴客親到香港購辦更為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多 茲洋玻璃樽酒開列

蔡同德虎骨木瓜酒 八角半

玫瑰露酒	銀九角	汾酒	銀九角	廣同濟跌打酒	四角半
內陳露酒	八角二占	紹興酒	五角半	廣同濟風濕酒	九角半
蓮花露酒	八角二占	黑糯米酒	五角半	廣同濟育[illegible]酒	六角半
五加皮酒	八角二占	白糯米酒	五角半	廣同濟毛雞酒	七角
				廣同濟衛生酒	六角半
史國公酒	八角二占	青梅酒	六角	廣同濟三鞭酒	六角半
高粱酒	銀九角	茅根酒	六角		

羅奇生謹啟

LOH KEE SENG,

SINGAPORE

羅奇生酒房

本號致知港好米酒九州府人多知之茲知法在本坡蒸釀純用糯米醋釀成並無火酒花糖雜質

自蒸正氣各色米酒

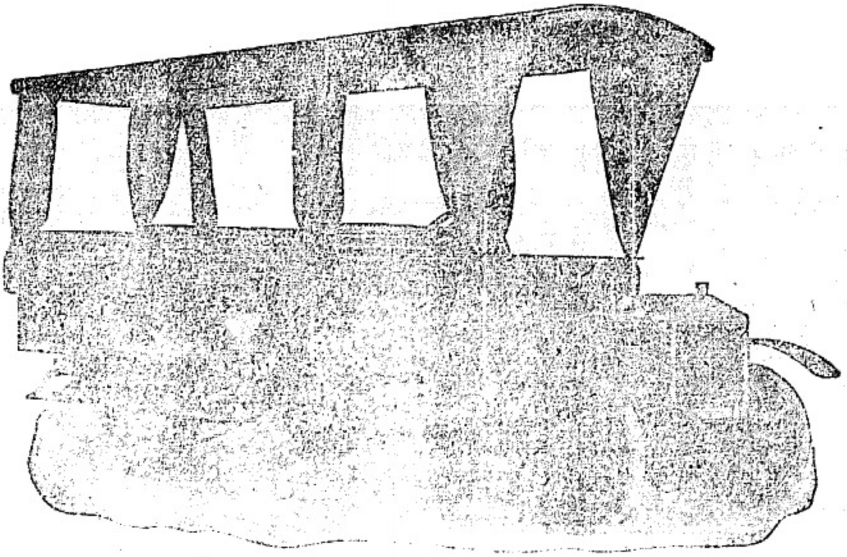
大有壯氣補血之功故無燥喉灼肺之患凡為中國人請飲中國之酒

本酒房謹啓

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

敬者本公司特字通佈 諸君知悉本公司之寫字樓設在吉甯里律發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器



載客摩打車圖

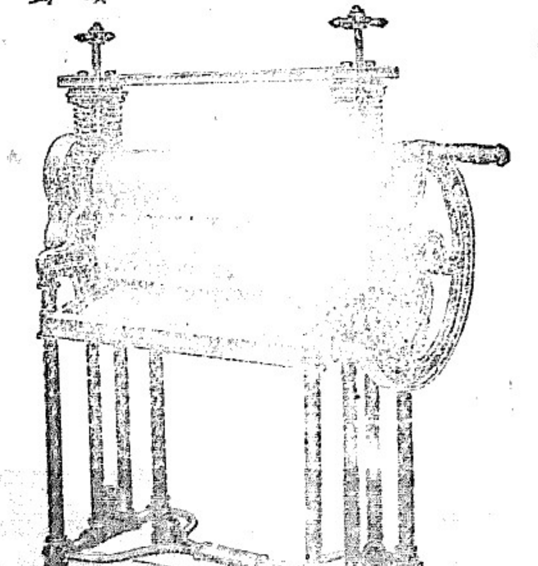
本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之礦務甚爲有用此車三輛 諸君欲知各機器之價值請到本公司內面詢便悉此佈

西一千九百一十年二月四號

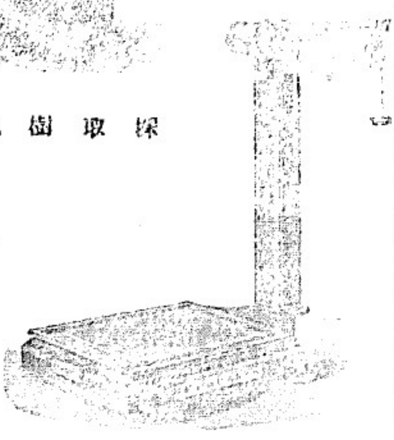
麥加里士打有限公司謹啟

採取樹乳器圖

鐵線圖



樹乳車圖

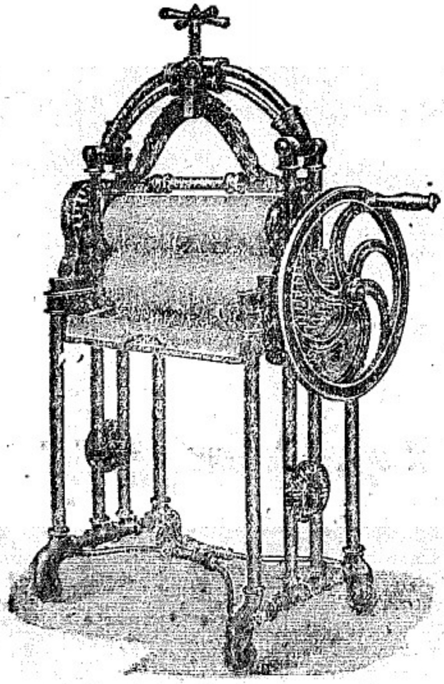


磅圖

LITTLES RUBBER MANGLES.

然里直公司

本公司內有銅質碾棍　力南威帶碾棍　木質棍之機車發售此車嵌合本公司所諸著名之彈弓可以將棍自行抽起　銅質棍車每輛八十元　力南威帶棍車每輛六十五元



木質 棍車每輛五十元

本公司出售上式之碾平樹乳車諸君採購本公司可給彈弓兩條嵌合銅質碾棍車每輛七十五元　力南威帶碾棍車每輛五十五元　木質碾棍車每輛四十元

諸君有欲糶閱者請取特派之清單便悉其詳矣

特製科刀式之割樹乳力質價每羅七元每五十羅二十六元每一百羅五十元本公司備有特別之清單贈人不取費用

割樹乳之鑿刀每羅價銀九元每一百羅價銀七十元刀肉每羅三元七角半

英一千九百零八年十一月三十號

新嘉坡然里直有限公司謹啓

時報附張

大清宣統二年庚戌
十月初一日禮拜三
隨報派送不取分文

要件

內地金融界恐慌彙誌

捐廉分給旅客 ○前報所紀永春及仙游各客頭被源豐潤倒欠滙銀成萬元該客頭經於日前稟請督憲退還廈門驗憲已准如所請於某日飭差將源豐潤標封查辦矣茲聞驗憲又念各旅客在廈人地兩疎稱貸爲難特於去月十六日捐廉一百元發交客頭分給各旅客以作伙食等費詩曰豈弟君子民之父母其斯之謂歟

當紙暢銷之近聞 ○羊城因源豐潤停歇後連旬以來銀根非常緊迫所有各行生意無一不冷淡其銷耗品如茶樓酒館僧店花舫唱來戲院各項賭博等固不待言即正式營業如油糖雜貨綢緞布疋亦比往時少一半生意其苦力與夫殆有甚焉現在情形幸在官商維持得力故連日當紙又有補水每百元出水五六毫之譜比諸初十前後則市上迥相懸絕發局亦有新鑄之雙毫流通市上接濟不絕云

佛山市面之歎聲 ○佛山自蒙源潤豐倒閉風潮銀業異常恐慌經商會派出代表三人往省借領官款救濟市面已誌前報去月廿一日代表經已返禪謂省憲概任維持允撥現款二十萬俾維持佛山市面經鎮內銀業將此巨款接濟不至恐慌之現象云

佛山無庸撥鈔周轉 ○佛山商場日前因銀根短絀不敷週轉經銀行如意堂齊集千碼行等於商會集議稟請勸業道及各大憲酌撥官帑二十萬來佛以資挹注已登前報現下人心安謐銀紙與現銀照得流通不致如前支絀如意堂各商店遂議再稟大憲將目下商情據實稟報毋庸提撥以紓憲慮云

上海商會向滙豐借取巨款濟市 ○上海商務總會以銀根緊迫特向本埠滙豐銀行商定借款二百萬以濟市面並由滬道劉燕翼加保

江督籌議維持市面之布告 ○照得本大臣欽奉諭旨維持滬市業已抵境籌議維持必須體察商情目下市面亟須補救自應不易辦法惟流通財政機關爲滬上商務命脈所繫亟欲集思廣益以資取決凡有各業商家迅即集衆公議各抒所見舉定代表來轅謁見面進條陳以憑核辦除札上海道外合登報公佈希各商董一體知照

江南錢庄又倒 ○江南元裕祥錢莊忽倒四十餘萬鉅大莊倒近十萬公款均先提去現張季直已請江督維持市面

寧垣銀市之恐慌 ○甯藩樊增祥以目下庫空如洗各要政待放之款甚多而公債票又已被駁財政支絀已達極點檢查本署庫存只有一萬餘金糧道署雖存儲二三十萬均係折漕解京之款且前借五萬兩尚未歸還實在無可再挪不得已電商兩淮運司借銀十萬嗣都轉以未便推却只允借撥五萬業於日前解寧湊放餉需並商明此係暫時通融不能久欠然區區之款何濟於事現聞樊藩擬稟明江督向大清銀行或外國銀行暫借數十萬以救目前 寧垣近日因受滬市影響銀根奇緊各商號岌岌可危日前行口街裕源祥及坊口街鉅大先後關閉聞裕源祥虧欠公私各款六十萬左右鉅大較少亦有三四萬之譜自該兩號停市後各往來家受影響者甚多南城外恒豐潤係極大綢坊爲裕源祥管事關應之弟所開亦同時停閉至寶善源係省城商號首領近亦頗受搖動幸執事者先期準備向外埠飛調巨款到寧接濟始保無虞 寧垣爲長江繁盛大埠近以各埠銀根奇緊雖最大之商號亦紛紛虧閉他號受其影響幾有不能信用之勢幸大清銀行將於寧垣開設分行並有商辦信成銀行亦將分支至此

一在珠寶廠一在行口大街所造房屋行將落成開市之後金融界或能稍稍活動可望轉機云

外交

以攝政王府招待外賓 ○攝政王新邸告成尚需時日聞現在將一部分加工趕修預備將來德儲到京駐節之所其中所有陳設全由那桐購辦俱係中國精美之品云

爭澳界之新法 ○北京外部堂憲擬呈攝政王監國我國與葡君主所立約章訂明非經中國允許澳門永遠不得轉與別人今葡君失位另立民主國旗改換全澳理應收回約章其在我國、雖阻乞辦法以妨別國從中瓜分葡屬勘界維持會申

澳界因改民主停議 ○駐京葡使到外部請將澳門界務交涉暫停兩星期再行開議因改民主故也

葡人又濫枝我國權 ○近袁督接香山縣包令稟稱據厭黎瓦崙察之巡防營管官等報稱該處一帶地方有葡人前往勸令居民人等須將所有山石繳納公鈔銀兩不得有違致干未便等語現該處居民以該地方係橫琴島料河地方又與澳門有何干涉卻過路環等處亦隔一海葡人如此行爲實屬無理懇請與該國交涉以保主權而免另起枝節云云

叢談

老詐興學之創聞 ○山東曹州境內民性強悍每至青紗帳起架擄者流即以劫掠爲事其黨甚衆土人皆呼之曰老詐以其用強硬手段詐取財物也每黨皆有首領佔據一方不准他黨侵入境內行掠土人即呼之曰一竿子以其勢力圈所至之地如以竿子（圈畫地畝之器土語曰竿子）丈量者也平素無論如何劫掠官不敢過問民不敢招惹聽其滋鬧而已但該黨最有團體最尚義氣惟乏教育致流爲盜賊良足憫也現聞有人運動該黨興辦學務已設立師範學堂一處專教授黨中之人每日自家入校均手持洋槍以防不測入校後將洋鎗存放一處上班聽講下班後仍荷洋鎗而去日以爲常風雨無阻僅教授一學期黨人均大爲開化秋期開學竟多至百餘人又設立小學十餘處其設立之時全用強迫手段見村中有富室即登門告之曰汝須出欵若干辦理小學一處見某家有學童則告之曰汝之學童須入某校肄業村人皆畏其勢不敢不聽故僅費一言十數處小學相繼成立現在見有行人綑載重資欲劫奪之必先詢是否學界人若果學界也有則不但不劫且護送出境凡辦理學務者亦一律保護故皆爭自願學以爲一已生命財產之護符亦異聞也

大便誕子之怪聞 ○長樂橫陂官塘黎魏氏甲歸年四十有奇尚未誕育去年腹忽大如甕於去月初三日由大便產下一男狀貌魁偉聰明然令人驚疑聞母子均安全無恙惟臨盆幾近一日備極艱辛導生婆頗費心力云

時論

嗚呼樹膠之爲害大矣　煥

嗚呼、樹膠之爲害大矣、樹膠何以爲害、害人身家、害人性命、害人身家、則見於上海、害人性命、則見於南洋、今且不言上海各商之被樹膠害失身家、試即南洋我同胞之被樹膠害失性命者言之、近年來、南洋錫業冷淡、我同胞之謀身南來爲傭者、已屬寥寥、一般之販賣同胞以爲生者、幾有敗業之勢、自昨歲冬、樹膠價值忽昂、於是南洋之種植家、向之種植胡椒甘蜜者、莫不改種樹膠、樹膠之園、星棋羅布、不得不需用藝工、販賣同胞之奸徒、遂因之而發達、計本年自正月起至九月止、我同胞之謀身南來者、已有十五六萬之譜、後此者尚源源而來、未可預計、南來之後、皆傭於各埠門各小埠之樹膠園、在國內之同胞、不知者以爲今日謀身南來、祇在樹膠園操工、非比往日十死一生之苦、而不知今日之苦、猶有比前更甚者、觀近日傭於各樹膠園、染病出功、醫藥罔効、斃命者之多、可想而知也、其故由於新闢之山、焚燒草木、蛇虫鼠蟻、斃命無算、雨過之後、其毒咸沖於澗內、飲之必生疾病、腳腫而黃者居多、乏於醫藥、斂手待斃、噫、慘矣、若夫日前傳聞某新客館、竟有一新客猝斃之事、甚屬可疑、則更可悲可憐焉、嗟乎、若輩以樹膠園須用華工之故、引人謀身南渡、藉爲奇貨、已屬可誅、既販運南來、而復令其猝斃、非尤可誅之甚耶、吾因是愈不得不歸咎夫樹膠矣、使無樹膠、則若輩必不能假之以引吾同胞謀身南渡、吾同胞不謀身南渡、則無猝斃之事、且不特無猝斃之事、年中保全生命者、當不可以數計、雖然、此甚難事、而實非難事也、是在我兩國之能大興實業與否決之而已、

涖任申明　○啟者本銀行正總理藍君金昇到叻署理廖君正典刻已辭職在本日交卸訂自十月初一日起本行正總理之缺即係藍君金昇經理順此佈　聞

宣統庚戌二年九月三十日　新嘉坡四海通銀行謹啟

聘請書記　○啟者本社現在要聘書記一名以補林航葦君遺缺諸君如肯俯就者請著戒烟論說一篇幷荐書於十月十五日以前交來本社以便從公選決但受選者當先試辦一個月後如能合格方爲實職此佈

庚九月廿九日　星洲振武善社謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十年十一月四號禮拜五即華十月初三日中午以前投交本署以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

一修理水手公館及其小屋

二在禮佛之女學堂展拓廁所幷建造工役所用之新廁及再造水溝之上蓋等

如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴營造司寫字樓大才副查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該役字樣幷向營造司寫字樓大才副取討印便之票簡照式塡寫方能合用而欲取票簡之前須將壓票銀五十員交與庫務司領回單據以便將單呈出方能取領票簡倘已取中其票須于一月之內訂就合約佈或令其担保若無照此兩事而行即將壓票之銀充公至於棄取之權任由國家裁奪各宜凜遵毋違切切特示

英一千九百一十年十月廿七號　示

請看黎源盛合隆兩號之鹿嘜鷄嘜金綫改寄石叻朱有蘭專售之原因

敬者本號向在中國廣東省城內太平新街開張揀選正色上好眞赤金綫運來石叻埠一向經寄中街朱富蘭號售久蒙　諸君賞識遐邇馳名今因朱富蘭號生意已經歇業本主人勢難將貨托其代售是以本年七月初一日起即將黎合隆黎源盛兩號金綫轉寄朱有蘭號專售幷無分寄別號發售其貨招牌紙內外裝璜俱照舊式惟將招牌紙內之朱富蘭三字改換朱有蘭三字而已今經在石叻埠遍發傳單幷登告白如有無恥匪徒膽敢用僞貨冒充黎合隆黎源盛字號或將兩頭尾加多正字或添老字眞字及某記等或效嘜頭諸般影射之類一經查出定即執拿僞貨充公稟官究治決不姑寬特此遍告原因俾衆咸知本號之金綫改寄石叻朱有蘭專售之緣起也倘蒙　仕商賜顧請至石叻埠老北索中街門牌二十三號朱有蘭號採買認明招牌及黎合隆鷄嘜印記黎源盛鹿嘜印記庶不致誤此佈

清宣統二年八月初二日　廣東省城黎合隆黎源盛主人謹識

驗領憑照示　○大英新嘉坡國家示　爲曉諭換領憑照事照得西明年第一季即由西一千九百一十一年元月一號起本坡換領憑照之事現在給憑諸人員定于一千九百一十年十二月二十號禮拜二下午二點半鐘在巡理府正堂齊集爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲將其憑照改換他人名字及再換憑照與欲領新照或有人欲來阻止他人憑照等情務須親身或委確有實據之人于各員齊集之日到來面訴一切如欲投票領取憑照及換照者至遲當于該齊集期前三禮拜內寄交巳辦戒酒總局司理發照人員察核遵照酒律第三條之第二節施行若不如期先行稟明以便據情刊佈公衆及徹查其事則斷不能准給也各宜凜遵毋違特示

英一千九百一十年十月廿五號　司理發照人員駱美多給

始創盧詩如去風止痛虎骨膏

肝與胃痛之奇驗

地無水以沃潤之則地方焦燥五穀不登遂至饑饉薦臻人物無可爲養生之具至於身體亦然倘肝與胃有病則累及四肢百體亦病胃病則所食之物不能消化肝病則不能運所食之渣滓出之大便治是病之藥最好莫若盧詩如所製去風虎骨膏能使氣血流通調和身體所食之物不至停滯凡一切肝痛胃痛血虛腸結狩痛腰痛骨痛之症服之莫不立愈有人患肝胃病廿年遂至四體不支飲食不得消化食物到胃則味反酸早晨則口有希常臭味頭痛精神不振服藥多年均無見效後讀報紙虎骨膏可治胃痛之疾因而購之試服果然靈效異常一罇食之未罄病疾立愈可知盧詩如之虎骨膏固非他藥可比也

靈驗非常

肝胃治病之奇不獨能治胃肝之症即風疾腳氣婦女月經不調服之立刻取效誠可謂換骨之金丹也有是病者幸勿錯過焉　內食之庄每大罇重半觔定價一元每打十元　小五元　外治之庄大一元小五角每打大十元

大英一千九百一十年十月廿九號

本埠代售處　老德寶口山椒寶號　大馬路中法藥房　荳蔻街口會豐商店　大小坡孟嘉藥房

外埠發行所　檳榔嶼新街口會豐商店　吡叻怡保巴剎與藥房

考授英國煉藥化學執照福建盧詩如監製　孟嘉藥房啟

玉鳳宮

新嘉坡六個石山主邱宗成園內

玉鳳宮九天娘娘九月初一日降乩指示選此十八日欲發出五靈符救世自戊戌英雄至甲辰起宮位鎮南洋每於午時開理辦陰陽並開良方普濟茲民由來拾有二年矣威靈丹振大發慈悲預知人間之患難傳授四道之法符救起庶人以彰應用不拘年來天災頻行瘟疫大作若有人悞冲病症將此法符舒為免受此殃信者善男善女有心領符可保家中平安不信不領後悔無及謹此佈聞

娘娘戒世詞

世間妄昧亂紛紛履惹妖氛下宇門瘴氣冲霄迎禹里陰風振地透千村悲聲遠近休離間慘色纏連不可聞誰肯迷津當返棹時逢恩悞命何存蠱惑荒為敗紀綱邪淫背度罪奚容天仙不宥汚卑背神鬼難醫罪積鄙禮義淵源思蕩去無知賤俗喜猖狂陰陽海外理何異報應時來自得通

遠方不得備用者當大置香案將此符㪺傳出害為亦甚效有人誠心欲敬送此符準取一文錢多即不美此通知

宣統二年九月廿六日

眾董事啓

壹能除妖破邪

弍可安門鎮宅

叁能隨身僻疫

肆可靜家安寧

輪船啟行廣告 ○啟者麥楗士輪船有限公司之輪船乃常川美國及澳洲者茲有加都拿輪船約于利心末月十號由叻開往呂宋隨後又有嬌度輪船約于利心末月二十號開赴香港上海及日本港口 諸君欲知寄貨僱倩等項者請詢本公司代理人便知此佈

英一千九百一十年九月廿三號 代理人麥加里寶打公司謹啓

吉屋招租廣告 ○啟者茲有鴨吉寶得力門牌廿一號及禮佛勃黎士門牌三號吉屋兩座招人租賃 諸君合意請即函臨佛勃黎士門牌三號與亞兒嗎燕面商可也此佈

宣統二年七月初一日 亞兒嗎燕謹啟

接生妙手 ○梁錦桃女醫士也向在香港雅麗士大醫院肄業考取接生兼業員歷有年矣於接生一道確有心得加以醫品純良尤堪嘉尚滋學人士向所推重非僕等所妄稱也今 醫士來遊星洲不啻陽春之有腳且濟世為心倘造門求醫者無不立至現 醫士寓址 一在黃康衢醫生寓內 或在中興大藥房 或在冠新映相館 僕等特為之宣佈俾欲求衛生者知所問津焉 —2

宣統二年九月十八日 邱雁賓 黃謂田 梁敏修啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之啊夫
烏呂及宣公司所造各樣香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜醫文

尼威亞拿香水乃是上品及甚關奇味之
香水此香水在于各處人均稱爲上品之
物

山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味與關上一品
奇香

上各種以香水分數大傳小多種款在于
本坡各店均有發售　諸君採購幸勿誤
購爲要此佈
大英一千九百零八年五月十三號
新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

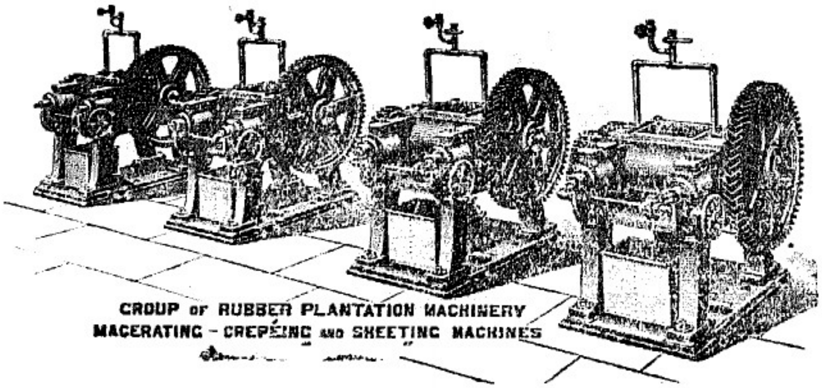
RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

GROUP OF MACERATING, CREPEING & SHEETING MACHINES

FOR PLANTATION RUBBER FACTORY.

禮里夏兀立有限公司發售樹乳園

製造樹乳機器告白



敬者本公司專權代售嗎直南有限公司（亞年嗎勝賽尼士）之一千九百一十年所製成之車此車乃嗎直南有限公司廠內所製夃此車巳于一千九百一十年在新嘉坡賽會場評定第一名及領有金牌此車現在本公司內招售　諸君欲知價值等情者請到本公司查詢便悉此佈

專權代理人禮里夏兀立有限公司謹啟

本公司總寫字樓設在本坡分行設在意僑檳城蔴六甲在網咯棉蘭巨港四州府設有代理人電線號頭名曰夏兀禮特此佈聞

英一千九百十年正月十七號

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡總明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

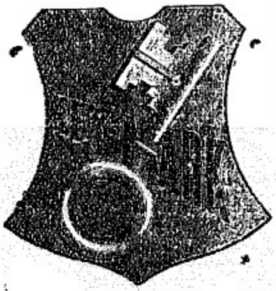
法國頂上蜂巢標萬關池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬關池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬關池酒無有能其出右者蓋誠佐輕中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早　移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

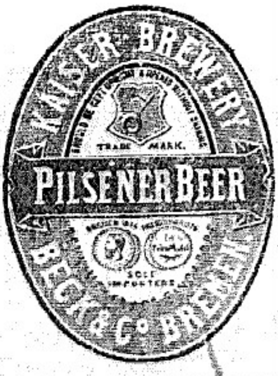
蜜酒發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行蠟定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶壟　四里末　望加錫　[illegible]蘇蠻　日裡等處其餘他埠均能販運往離就佈　聞

大英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行



烏蜜酒發售

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頗爾士斗雲字號之狗頭標烏蜜酒到叻爲沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒類中上品也　諸君光顧爲細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取片可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟憂雨然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各樣大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不被焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者祈即　玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

BUCHANAN.

蘭加冉威賓杞酒皆供

英皇及議院家之酌飲

酒係此間爲第壹上品

在於市上所沽威賓也

英一千九百零九年元月八[illegible]

[illegible]

助報附張

第二

大清宣統二年庚戌 十月初一日禮拜三

隨報派送不取分文

患盜

御品被盜 ○奉天福陵大內之隆恩殿脊正中藏有御品九寶匣一具於前月念八日不知被何人盜去蓋此種寶藏高廟玉環尤為珍異故也

被刼情形 ○袁督接粵西提督歌電開江日據探稱電江商輪於東夜在宣隆交界之分界灘底被匪搶劫當經派帮帶龍鎭賢等分頭嚴拿據梁電江商輪於東辰由邕開行有客五人搭船幷云有夥件三人在後嗣洋關驗後復有三人前來夜到金鈴灣泊該匪八人用鎗嚇禁不准灣於此處舟人不敢違抗嗣行十數里僅至分界灘底該匪等即取鎗指嚇商人艙內將機扭損凡貨物未動僅取大洋數千員幷綢紗匹疋當時剪斷各取一段腰圍該處先有小艇一隻伏匪數人該匪等即乘坐上岸由萌山一路而去云袁督接電後札營務處幷各屬矣

墟船被劫 ○恩來山多水小不可通舟惟自縣治至葵潭九十里一水可容小舟凡遇該埠墟期各舟即僱運貨客往葵貿易歷屆冬令溪水淺涸時常遭匪徒搶劫無年無之幾成慣例前墟期有胡阿撐之船行至離葵十餘里土名溪口地方時值夜半被伏匪數十人擁舟搶掠幸各船客皆泅水逃避免遭毒手聞僅被搶去米數包而已茲聞各客集議每遇墟期輒攜械結隊前往冀保無虞云

被刼赴控 ○饒平陳國順以附搭石龜頭渡被劫赴縣呈控船工水手與匪串謀等由奉蕭大令批云據呈爾等附搭石龜頭渡船在土名狗石尖河面被匪上船搶掠等情究竟同行搭客是否即係爾等四人此外客人有無被搶詞未明白聲敍所控船工水手串謀各節尤難憑信該處係隸澄海縣界爾等既經赴縣呈報應候澄海縣查勘明確分別辦理毋得歧控

擄人送兒 ○博羅屬小嶺鄉蔡某年將去臘月之初旬被匪人擄去幸得鄰鄉邱某石某三人交匪三百金求釋得還又該處陳姓在灣尾地方開英記商店者其家於本月十五夜被匪行刼擄去四人英記店東即報營勇踹緝現獲匪四名而擄去之人仍無着落聞滿地揭棒其信然矣

刼匪被擒 ○番先埠某婦以耕種爲生居于菜園茅屋某日迅雷疾雨勢頻傾盆方風雨交加之頃忽有數人入屋見婦只一人遂起不良之心刼其財物迫婦閉于房內傾箱倒篋擬俟雨勢稍息然後逃走不意婦于房內搗破板壁疾呼鄰右迨鄰右畢集屋中諸匪均被捉獲不漏一人云

自殘

伏鬥傷命 ○澄屬蓮陽鄉上王與余姓兩接壤而居其子弟夙不相能近因兩姓耕耘小子在洲園外相爭亦屬細故忽牽動其父兄繼各牽動其氏族卒於血氣少年々持械相鬥經鄉紳緊該鄉防營之兩官伍弁彈壓調停了事至初八日上王子弟在鄉外洲園忽然聞余姓另料械挑衅並未探實亦即觸械至鄉外洲園分作二隊一伏蕉林中一至余姓處甚鬥余姓子弟以事既和息而上王子弟又無故挑釁亦即迎門追趕詎經過蕉園即被蕉林中一鎗放出恰中余某身上登即斃命現蓮陽汛官經馳報至縣未知邑侯陸大令如何辦理云

積勞成疾

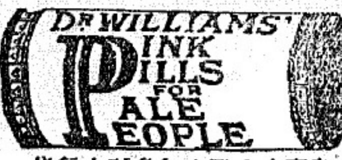
○廣東仕宦曾患腦筋衰弱自從服天下馳名大英補血補腦之聖藥韋廉士大醫生紅色補丸而得永除病源

廣東清潔總局委員易召棠君世籍爲著名維新中人也數年前因操勞過度以致腦筋衰弱自得韋廉士大醫生紅色補丸治愈之後不第能盡其職且亦能兼理財政局事宜茲將其自述如何服天下馳名韋廉士大醫生紅色補丸十分全愈之情形錄左 易君云○數年前余辦公若無精力不克稱心每作一事煩惱異常由是日復一日精神委頓愁苦莫名心志鬱悶頭痛欲裂而且常發背痛腰痛恒夜睡不得安寢受此困苦興趣索然體甚輕弱病日深重目睛內陷皮膚黯黑除服藥多有名補藥外兼請名醫商酌調治竟無一藥可愈我疾後聞廣東建威大藥房所售韋廉士大醫生紅色補丸有治各疾之奇功爰購而試服之甫罄一瓶頭痛頓止人殊爽適由是接連服此韋廉士大醫生紅色補丸身日強壯背痛各疾漸減有至作事大有興致余仍服此妙藥竟得身體復原氣力培增茲將實情登諸報牘以表感謝韋廉士大

仔細認明

廣東易召棠君患腦筋衰弱服韋廉士大醫生紅色補丸得愈

謹防假冒



韋廉士大醫生紅色補丸樽樣

醫生紅色補丸之功使我速作再造之新人也○此係易君二年前所賜保證書也今敝局代表人造訪之見其氣體充爲精神康健仍感謝韋廉士大醫生紅色補丸之功不置云觀易君召棠一症可確證韋廉士大醫生紅色補丸有醫治病源永不發之明效也蓋是丸運行血中能使全體活潑使血潔淨有力每服一丸必得一丸之力有生補紅康健新血之奇功故其治疾也神妙異常爲療一切 血耗氣衰 諸損百虛 腎虧 少年斲喪 疲痛 陽萎不舉 左癱右瘓 背脊疼痛 脚氣衝心 肝胃失調 跳舞瘋病 風濕骨痛 乾涩癬癩 皮膚諸症 山林瘴氣 發熱病後 紅白痢疾 感冒風寒 以及婦科各症 月信不調 氣鬱不舒之良方 男子操勞過度或吸鴉片以及他故損傷身體有一服是丸莫不立轉康強 韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如內地無從購買可函向星嘉坡海邊第一度吊橋脚韋廉士醫生藥局購買亦可 每六樽價銀七大元 每一樽一元二角半 郵費一律不取

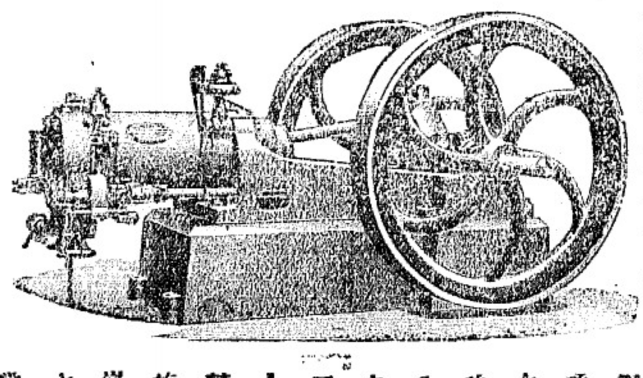
嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共儲本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本五十六萬二千五百磅 存餘積項共有二十八萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商有寄本銀行之項其一年爲期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往賬期欵則以二八仙按日計算凡歸本銀行應爲之生銀本銀行均可承造 諸君光顧請移玉趾臨商便妥

大坡一千九百零九年亦不堅月十六號

嗎根代有利銀行辦事總理人兒下士謹啟

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡美芝律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于仰光 暹城 高嗌 吉隆網呀 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等類之屋宇 各式橋梁 鋼 鐵 三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 雕石標誌等項製造花鐵等料本公司充當國家包工之役乃水池 填海工程 火車路 掘土各項工程能築米較 船澳之貨倉螺旋式之樓梯 製造燃合各式用火或用水之鼎 本公司內常有沽出礦務 機器務需艇所用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵桁角鐵 鐵鏈 鉸鏈 齒輪 巴驗力 鑿頭 鐵釘 螺絲 鉛鐵及各式噴水井 各機器代辦者 君有欲委任者 請到本公司商酌爲幸此佈

宣統二年五月廿九日 夏禮鴉士堅有限公司啟

欲顧性命者勿亂投門徑

嚴拿冒牌奸商白萬全賞格五百大員

本藥房艾羅醫生補腦汁療肺藥出世未幾而流行天下服食者靡不呼爲濟世良劑各省官紳以證書稱頌者不可勝數而遠方函購者亦日益衆多本藥房因應接不暇之故特建分局於都會及各通商口岸凡三十餘所以便病者採購邇來南洋各島投函購者亦日多一日故本藥房再設總分局於石叻大馬路會豐南店繼設支局於庇能新街及吧城小南門以便諸君採購而免郵遞之煩豈不利病者得善治哉詎奸商白萬全竟僞艾羅補腦汁希圖混售病者誤服不但無益且反受害本藥房大有受其影響故爾偵悉其在上海僞造立案捕房拿獲解赴會審公堂經中西官審判收押一月罰洋一百員並勒將僞牌印刷各件繳案以絕冒僞而重民命不意日久玩生茲查得白萬全奸心未死仍僞艾羅補腦汁因內地搜查嚴密難售其奸故特運到南洋以圖朦混居心若此深堪痛恨是以特出花紅購緝倘有人能知僞艾羅醫生補腦汁及奸商白萬全或他人有僞造印刷各件者請函致上海本藥房設法拿獲解官審實即謝花紅銀五百大員決不食言再告諸君凡購艾羅補腦汁者務須細辨藥汁（無生蛋味者）（玻璃瓶上字跡清晰者）（魚鱗色皮紙非略作粉紅色者）（仿單上腦氣筋標繞過身體七字筆跡堅勁者）（飛鳳牌鉤金華麗者）（雲獅圖印花邊打眼整齊者）方是眞藥稍有參差即係假冒購藥諸君切宜細辨免受欺蒙是爲至要

上海五洲大藥房之白來血石叻庇能吧城各本藥房分局均代批發近有奸商見利忘害多以僞藥混售倘誤服之受害匪淺特告購藥諸君切宜審愼或至本藥房分局購買則庶幾不致受其所愚也

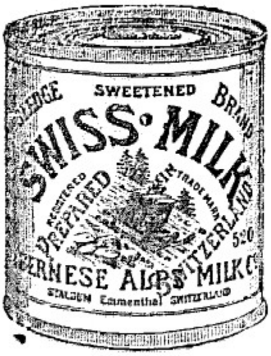
宣統二年九月廿三日　上海中法藥房艾羅醫生披露

總發行處　石叻會豐商店　庇能中法藥房

敬告同胞勿貪便宜買僞藥

士證標牛乳

[illegible]
子醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三款　諸君有欲零沽者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴巷[illegible]及孖有限公司爲盼　牛乳計分三款　第一款純牛酪　第二款淨牛乳醬　第三款和糖牛乳醬此款牛乳醬第一精良從來未嘗有人販運到叻及脂純乳酪子罐內而不和他項藥料如此則以此款牛乳而使孩童以壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身體强壯天下上等之罐頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也



安樂公司　源振豐　承和成
衣勿南沙公司　競勝公司
[illegible]公司　廣仁興　廣南生　金昌公司

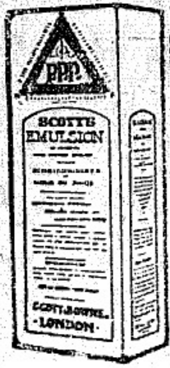
英一千九百零九年三月三十號

輪船啟行告白 ○啟
者萬興輪船及嗎也輪船常
用往來本坡 文島 巨港
諸君有欲寄貨抑搭船單者請
到本代理人萬興公司相商可
也此佈 一千九百零九年
三月十一號
代理人住[illegible]律門牌廿八號
萬興公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

肺部發炎

一千九百零六年三月十一號
些非路多吉街六十三號門牌付來證書吾子
患肺炎病在床足有三月凡人皆稱難或復元
仍必內傷他身上大肉盡落骨骸現露後醫生
教食司各脫滋補乳白鰵魚
肝油未食完一罇其胃大開
全體盡愈今日能已全愈勝
常康健飽喜食此油復元斯
速獨藉此油之奇功以後遇
病無不快家 布力臣出

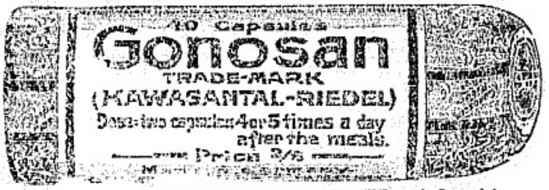


何以得治緣由

布力臣現係內傷其實因司各脫所
用之羅科因[illegible]魚肝油至貴而至好
者有此靈效可以補填其肺傷生肉
其全體別家魚油斷不有此奇驗因
非用至純至猛之
油且非用司各脫
精巧法製造而致
完全消化[illegible]有
濟人脊魚之僧可
保不是磁巧而實
能療病也

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告



（第二）

肝那中藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然其病即愈有病者請試服之當知良藥之利益爲何如也

西曆一千九百一十年十月廿八號
發賣處新加坡德國神農大藥房啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售○啟者此藥酒由
德國皇家大醫生專心研考知有金雞
[illegible]

就佈
[illegible]一千九百零四年十一月廿九號
新嘉坡土橋德國神農
大藥房謹啟

電車有限公司告白

啟者本公司特字知過　諸君當聞爲尼申橋時本公司之
電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車
過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往
各路分段之處列下　丁律及然申碼頭　怱勿里芝律及
嗎吉實得力　然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅
勿務尼波頭　惹娘船澳及石、叻門　茲將每段之車費或
不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占
茲將上言全段之車費開列　一號收銀二角　二號收
銀一角二占　電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘
止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起
至十一點鐘止停止八分鐘　以上所言最早及最晚之電
車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施律之車
站此佈

英一千九百一十年三月二號

電車有限公司謹啟

大英一千九百零六年六月二十二號

代售水櫛廣告

啟者特字通知本公司專家代理出售嚤哩拿之水櫛武燈現在最大之樹乳園均有用作毀滅茅草及各種樹根之用如用此器比之柚枚樹根之費可減五十巴仙本公司在子吉隆及瑞珍咸坡係託暱施夏巴君爲關代理人此佈・英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司 現辦到奧國最著名之鳳囉凝棉泥（市上呼作紅毛泥）來叻發售此泥乃用上等之材料製成最能耐久 諸商翁如欲探購者請到本公司面商價值從廉此佈

新加波專家代理人慕娘有限公司謹啟

專售馳名捲烟告白

啟者環球上所製之紙捲烟枝多矣未有如稷櫚樹捲煙之佳者此烟名曰加勝巴票此票之捲煙係一精良及在市上行銷其價值及劚最廉此烟係將頂上華衣領之烟葉捲成此等烟枝隨處均能採購　諸君有欲試驗者請到本公司索取此煙之辦頭不取分文　在于新嘉坡　網咯　西貢等處之專售乃係利直喃有限公司　有欲烟氣藉以暢腦筋而及自珍其身體者請垂　青焉此啓

利直喃有限公司謹啟

利直南有限公司告白

本公司所沽之正命鑪標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒將流遇盛奸商志圖射利致魚目混珠不分矣惑茲 諸君有所以
歆此等假冒酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈知俾週知免受假徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也敬告者
茲來覽有
攙雜假冒
本公司正
金鑪標其
標頭就惣
本公司之
款式少有
不慎受害
甚深因本
公司所沽
之正命鑪
標不惜工
本務以頂
上貨料
貨以故曾
飲此酒者
能辨其偽
提醒諸君
冒酒之輩
務同損
然大異沽其所故之價比之本公司所派到正命鑪標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究
決不寬恕有欲購本公司正命鑪標者務必留神細察勿為假貨所誤而者本公司正命鑪標有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊
報中以免誤認假徒此佈 聞

新嘉坡丕記啤嗎公司
專辦法國上等美酒[illegible]
[illegible]

嘉懋鈕公司

大英一千九百零七年二月二十號

利直南有限公司 謹啟

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土兩傍之更堅以此兩和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪樓及上蓋并作各項之用

以下所列各處皆有鋪就此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有祿大酒店
自來水池
吉隆坡之渣達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
暹羅國之郵政司署及諸多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多
諸君有欲詢問詳悉者本公司深願詳爲告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

名酒宜沽告白

敬者邇佈

諸君知之燕爾拿乃是偽造之為蘭地酒類蓋此標沽值價出公平隨照國家新章甚多能察得名之標頭祇能作為常酒入口本公司甚願告知

諸君無論如何必須沽買燕爾拿之偽造為蘭池酒為佳特此佈聞

新嘉坡牙直里有限公司謹啓

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而厚味甚香濃得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣富矣此中國力圖自強戒煙社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生需體操請君尤宜時服精神百倍於國於身勞益不淺需願諸君請嘗試之始信吾不虛譽也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

GUTHRIE & Co. Limited,

芽直墨有限公司告白

埃慧勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
及其多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡芽直墨有限公司謹啟

吊山標
客酒

[illegible]
[illegible]

新嘉坡芽直墨有限公司謹白

本坡三十日各貨的確行情

總	賣出	八十三元三角七五
○柔佛烏椒	出價	十四元七角半
○實勝越白椒	出價	二十五元七角五占
浮羅勝越白椒	出價	二十六元五角
山口洋	又	二十六元五角
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻廿響	出價	九元五角
廊六甲	出價	九元五角
實勝越	無賣出	
四角一號未辣	賣出	十四元六角二五
壓一號	賣出	十三元
爪亞一號	又	十四元七角
○碩莪粉		
叻一號	無賣出	
二號	無賣出	
下等（冬粉）	無賣出	
實勝越一號	無賣出	
二號	無賣出	
坤甸下等	又	
暹芒	又	
鷸闌	又	
○安汶坡丁香	賣出	三十二元
○安汶坡荖花	又	八十五元
少荖花	出價	八十七元
○荖椰只		
每柴八十粒	賣出	二十三元七角半
每柴百一粒	又	十八元七角半
在荒	無賣出	
○巴東廿文翅	賣出	五十元
	又	五十五元
○巨港廿文翅	賣出	二十元
	又	二十二元
○樹乳		
藤款士蘇一號	無賣出	
藤款又二號	賣出	一百零五元
藤款又三號	又	八十四元
藤款又四號	賣出	四十二元
藤款換第一	又	一百三十五元
實勝越日落洞	賣出	七元三角七五
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	又	
鵝闌日落洞	無賣出	
○暹羅紫梗	賣出	十六元八角七五
○暹羅水牛皮二號	無賣出	
○碼穀粒		

廊六甲上中碩莪粒	賣出	七元七角五占
廊六甲中碩莪粒	又	七元三角二五
廊六甲上小碩莪粒	賣出	七元六角二五
廊六甲小	又	六元三角七五
	又	六元五角
上幼丞	賣出	七元七角五占
廊六甲幼丞	又	六元八角
	又	六元九角七五
	又	六元八角七五
檳城中碩莪粒	賣出	六元二角
檳城小碩莪粒	賣出	六元一角
來味暹羔丞	出價	二十三元五角
脊壓羔丞	又	二十五元二角半
○椰肉脊盤	賣出	十元零七角
坤甸	賣出	十元零三角半
加廟	又	十元零六角
羅浮	又	十元零五角
牛郎礁老（澡水地）	賣出	十元零七角半
簡仔底（澡水地）	又	十元零七角半
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	又	
仙那闌	賣出	十元零七角半
浮羅栳柔（哥丹風舞蠻）	賣出	十元零五角
吉闌丹	賣出	十元零五角
什碎	賣出	十元零四角半
捞葛拉	無賣出	
○藤（浮羅勝越）	賣出	十三元
高舨吧加蘇丹	賣出	十七元三角七五
高舨巴加	賣出	十六元二角半
武夢	無賣出	
酒久荔籠（高底粗藤）	賣出	七元七角五占
	又	八元四角
酒久荔籠（巴西粗藤）	無賣出	
巴西巴加	賣出	十五元三角七五
巨港白藤	賣出	九元一角
	又	八元五角
巨港紅藤	無賣出	
勿郎眼	賣出	十三元五角
勿羅吧加	出價	十三元三角七五
高舨耶合	無賣出	
閩浙馬辰（舞有）	賣出	十一元七角半
閩浙馬辰（三椗）	無賣出	
惹實琺（塞牙）	無賣出	
坤甸（塞牙貳老）	無賣出	
實勝越粗藤	無賣出	
○魚標（長）	又	
○魚標（圓）	又	
○鹽葛土油		
日標		
大錄錫錫		

即日行情

振成一號白米		一百八十三元半
萬成順八卦印		一百六十六元
寶大盛日月		一百六十元五角
元豐泰雙蓮		一百五十七元半
元利一號		一百五十七元半
榮興雙吉		一百五十二元半
常發雙福		一百五十八元
乾利寶蝦		一百五十三元半
元豐盛車魚		一百四十五元
元發盛紅綠		一百四十一元半
勝興紅印		一百六十二元
南占		一百四十一元半
仲光小較		一百四十元
半港糙		一百三十一元半
烟七一箱		一千八百三十元
錫	無賣出	
柔佛烏椒	賣出	十四元七角半
叻廿響	賣出	九元七角
實勝越白椒	賣出	二十五元五角半
寔勝越碩莪粉	又	三元四角七五
	又	三元五角二五
	又	三元五角七五

匯票行情

足金	每望重	六十四元六角
金盾	每個	八元五角七占
度印盾	一百元兌	一百七十四盾半
爪亞盾	一百元兌	一百四十二盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	十九元五角
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	廿一元五角
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	二十元零一角二五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿二元一角二五
匯安南	銀行現銀票一百元貼出	十九元
	商人三十日期票	廿元一
匯暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十六元二角半
	商人三十日期票	六十八元二角半
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零七五
	商人三十日期票	一百四十二盾七五
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零七五
	商人三十日期票	一百四十二盾七五
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零五
	商人三十日期票	一百四十二盾半
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
匯仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾二五
	商人三十日期票	一百七十六盾二五
匯加里吉	打銀行現銀票一百值	一百七十五盾
	商人三十日期票	一百七十七盾
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十二兩二五
	商人三十日期票	九十四兩二五

宣統二年十月初一日新加坡叻報館刊

宣統二年十月初一日叻報館刊

各埠輪船入口

豐盛輪船	由汕頭起程	約初二日到	豐源號
雙安輪船	由仰光起程	約初二日到	德利源
荷嘛必里輪船	由檳榔嶼起程	約初二日到	德利源
怡寶輪船	由檳榔嶼起程	約初二日到	實得力公司
而而嘛也輪船	由文島起程	約初二日到	福盛號
坤盛輪船	由坤甸起程	約初二日到	同發公司
勿力輪船	由網喀起程	約初二日到	裕盛棧
金沐輪船	由安南起程	約初三日到	錦和號
萬利輪船	由廖內起程	約初三日到	張裕和
龐統輪船	由汕頭起程	約初三日到	玥馬也洋行
金生輪船	由香港起程	約初三日到	莫實得洋行
寶眉舍輪船	由英國起程	約初四日到	莫實得洋行
佳壽輪船	由英國起程	約初四日到	棉示必洋行
中華輪船	由吉寧甸家起程	約初四日到	莫實得洋行
司馬昭輪船	由海口起程	約初五日到	明嘛也洋行
阿里士若輪船	由英國起程	約初五日到	棉示必洋行
萬和順輪船	由坤甸起程	約初五日到	同發公司
施鴨加輪船	由加里吉打起程	約初八日到	巴智申洋行
南生輪船	由加里吉打起程	約初八日到	莫實得洋行

輪船開行

龜咯	福眼輪船	初二日	上午九點	金福和
廖內	萬裕輪船	初二日	上午九點	張裕和
麻六甲	廖生輪船	初二日	下午一點	新英泰
巠宜			又	又
蔴坡	海南輪船	初二日	下午二點	順局公司
麻六甲			又	又
坤甸	萬興源輪船	初二日	下午二點	同發公司
麻六甲	檳榔輪船	初二日	下午三點	實得力公司
英蓉	吉寵		又	又
香港	豐源第一船	初二日	下午三點	豐源號
廈門	汕頭		又	又
峇株巴轄	永興輪船	初二日	下午三點	張裕和
香港	雙安輪船	初二日	下午三點	德利源
廈門	汕頭		又	又
香港	棉施嗎碼磨船	初二日	下午三點	巴智申洋行
日本			又	又
檳榔嶼	巴嶺輪船	初二日	下午四點	莫實得洋行
仰光	加里吉打		又	又
網咯	元裕盛輪船	初二日	午十一點	陸盛棧
泗水	豐場輪船	初二日	下午四點	豐源號
峇淡陵	勞加錫文亞	老千那	低午郎打	老
泗水	順安輪船	初二日	下午四點	峙致敏波
峇淡陵	安班蘭		又	又
檳榔嶼	豐盛輪船	初二日	下午三點	豐源號
網咯	源通輪船	初三日	午十一點	明島也洋行
石叻丁宜	福裕輪船	初三日	下午二點	金福和
望加麗	峇眼		又	又
加睇巴	孟律輪船	初三日	下午二點	連且弟利士
三寶壠	泗水		,	
麻六甲	實籠俄輪船	初三日	下午三點	實得力公司
英蓉	香寵大白蠟		又	又
班年	孟勝巴勝船	初三日	下午三點	連且弟利士
亞沙漢	日里		又	又
泗水	萬保源輪船	初三日	下午三點	豐源號
峇淡陵	安班蘭望加錫		又	又
加勝巴	仰安輪船	初四日	下午三點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又

○前途來電云英國正郵船一艘於本月廿八日由高波羅啟程來叻定於十月初三日拜五即能抵叻上落客貨畢即啟輪開往香港上海等處

○新途來電云英國郵船一艘於本月廿七日由香港啟程來叻定於十月初二日拜四即能抵叻上落客貨畢即啟輪開往歐洲等處

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所稱許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可來此標萬蘭也西全明皆提于製成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡館施以與衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　榮昌號　英德和　振源興　濟公司　廣裕盛　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

正風車標萬蘭地酒

WINDMILL BRANDY.

啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國廓成以

及入口乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢消之酒諸君欲購

者務必須注意幸勿誤購假標爲要此酒每樽價銀一元各處酒

店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟